

# GREJSIMOJS

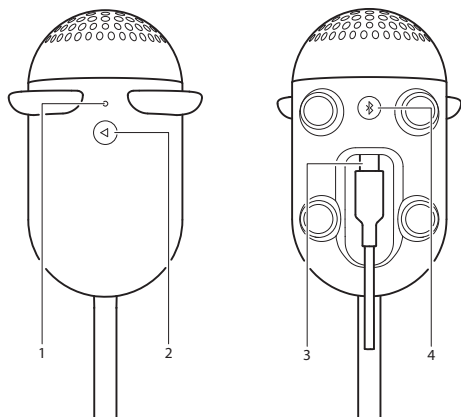


Design and Quality  
IKEA of Sweden



|         |   |
|---------|---|
| English | 4 |
| עברית   | 7 |

## English



1. LED status light
2. Sound button
3. USB-C input
4. System button

LED status light (1)

**Pulsating white:** Bluetooth is searching for a device (pairing mode).

**Steady white:** Speaker is on and ready to be used.

**Blinking red:** Factory reset is ongoing.

### Getting started:

1. Connect a USB-C cable into the speaker (3), and the other end into a computer or adapter into a wall outlet to charge the speaker.
2. Shortly press the System button (4) to turn the speaker ON. While the speaker is in pairing mode, the LED will pulsate with white light. If the pairing mode is not started automatically, press and hold the System button (4).
3. Turn on Bluetooth on your device and pair it with GREJSIMOJS.

### Adjusting the volume

For volume adjustments, please use the controls available on your paired device. This speaker does not feature built-in volume adjustment.

### Changing the track

Shortly press the sound button (2) to pause / play the track. Doublepress to skip track. Triplepress to play previous track.

## Connecting more speakers together (multi-speaker mode)

This speaker has a multi-speaker mode which means it can be connected with all our other speakers that have the same mode, so you can enjoy the same music from several speakers.

1. Connect your device to one of the speakers via Bluetooth.
2. Press and hold the sound button (2) on the other speaker you want to connect. The LED (1) will double blink white and a confirmation sound will play from the speakers. Repeat this for every new speaker you want to add to your multi-speaker mode.

### Disconnecting speakers from multi-speaker mode

Press and hold the System button (4) for more than 1.5 seconds on the speaker you want to disconnect in order to enter the pairing mode on that speaker.

### Unpairing Bluetooth devices

If you want to connect another device to your speaker, simply turn off Bluetooth on the device you had paired. The speaker should go into pairing mode automatically. If not, press and hold the system button (4) to enter pairing mode.

### Factory reset

If your speaker is not working properly, try to factory reset it. Press and hold the System button (4) for 8 seconds until the LED status light has stopped blinking red. You will now have to pair it with your device again.

### WARNING:

- Never install the product in a confined space.
- Always leave a space of at least 5 mm around the product for ventilation.
- Children should be supervised to ensure they do not play with the product.
- Do not modify, disassemble, open, drop, crush, puncture, or shred battery.
- Do not expose the battery to rain or water.
- Risk of fires and burns. Do not open, crush, heat above 60° C (140° F) or incinerate.
- Keep battery away from open flame or sunlight to prevent heat build-up.
- Keep battery away from high voltage devices.
- This product is not a toy, keep away from children. Ensure that all persons who use this product read and follow these warnings and instructions.
- Do not short-circuit the battery or its cells.
- In the event of a cell leaking, do not allow the liquid to come in contact with the skin or eyes.

### IMPORTANT!

- Do not leave the speaker in direct sunlight or near any heat source, as it may overheat.
- Do not subject the speaker to wet, moist or excessively dusty environments, as this may cause damage.
- The range between the speaker and the receiver is measured in open air.
- Different building materials and placement of the units can affect the wireless connectivity range.
- Too high volume can damage your hearing.
- Do not touch the acoustic components.
- Do not use the product as a shelf or stand.
- For important markings, please check the bottom side of the product.

### Care instructions

To clean the speaker, firstly disconnect it from the power outlet. Then wipe with a slightly damp cloth. Never submerge the speaker in water. And wipe the speaker dry with a soft cloth before connecting the speaker to a power outlet again.

### NOTE!

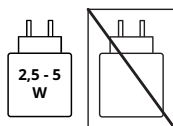
Never use abrasive cleaners or chemical solvents as this can damage the product.

### Product servicing

Do not attempt to repair these products yourself, since opening or removing covers may expose you to dangerous voltage points or other risks.

**Manufacturer: IKEA of Sweden AB**

**Address: Box 702, SE-343 81 Älmhult, SWEDEN**



the power delivered by the charger must be between min 2.5 Watts required by the radio equipment, and max 5 Watts in order to achieve the maximum charging speed

### Technical data

**Model Name:** GREJSIMOJS

**Type number:** E2498

**Input:** DC 5.0V, 1.0 A, 5.0 W, USB Type-C

**Li-ion battery capacity:** DC 3.6V, 2500 mAh, 9.0 Wh

**Operating temperatures:** 0° C to 40° C

**Operating humidity:** 0 to 95 % RH

**Wireless range (unobstructed):** 10 m

**IP Class:** IP44



The crossed-out wheeled bin symbol indicates that the item should be disposed of separately from household waste. The item should be handed in for recycling in accordance with local environmental regulations for waste disposal. By separating a marked item from household waste, you will help reduce the volume of waste sent to incinerators or land-fill and minimize any potential negative impact on human health and the environment. For more information, please contact your IKEA store.

## הוראות טיפול

לניקוי הרמקול, ראשית יש לנתקו מהחשמל. ולאחר מכן, לנגב אותו במטלית לחה. לעולם אין לטבול את הרמקול במים. יש לייבש את הרמקול באמצעות ניגובו במטלית רכה לפני חיבורו לחשמל.

## שימו לב!

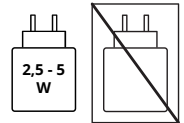
אין להשתמש בחומרי ניקוי כימיים ממיסים או מסוג העלול לגרום לשריטות או שפשופים מאחר ויכול להיגרם נזק למוצר.

## שירות מוצרים

אל תנסו לתקן את המוצר בעצמכם. פתיחה או הסרת הכיסויים עלולה לחשוף אתכם לנקודות מתח מסוכנות או סיכונים אחרים.

**יצרן: IKEA of Sweden AB**

**כתובת: Box 702, SE-343 81 Älmhult, SWEDEN**



הספק הכוח של המטען חייב להיות בין, לכל הפחות, 2.5 וואט הנדרש על ידי ציוד הרדיו ובמקסימום, 5 וואט לקבלת מהירות טעינה מקסימלית.

## מפרט טכני

**שם דגם:** GREJSIMONS

**מספר דגם:** E2498

**מתח כניסה:** DC5.0V, 1.0A, 5.0W, USB Type-C

**קיבולת סוללה:** DC3.6V, 2500mAh, 9.0Wh

**טמפרטורות הפעלה:** 0°C עד 40°C

**טווח לחות:** RH 0-95%

**טווח אלחוטי (ללא הפרעות):** 10 מ'

**מחלקת IP:** IP44



סימן המחזור מראה שיש להשליך את המוצר בנפרד מהפסולת הביתית. יש להעביר אותו למחזור בהתאם לחוקים המקומיים. באמצעות הפרדת מוצר זה מן הפסולת הביתית, תעזרו להפחית את כמות הפסולת המועברת למשרפות או מטמנות ולמזער את ההשפעה השלילית על בריאות האנשים והסביבה. לקבלת מידע נוסף, אנא צרו קשר עם חנות איקאה הקרובה לביתכם.

רמקול זה כולל מצב ריבוי רמקולים המאפשר חיבור מספר רמקולים, כך שתוכלו ליהנות מאותה המוזיקה בכל הרמקולים.

1. חברו את המכשיר שלכם לרמקולים דרך Bluetooth.
2. לחצו והחזיקו את כפתור הווליום (2) ברמקול האחר שברצונכם לתבר. נורית חיווי הLED (1) תהבהב פעמיים באור לבן ולאחר מכן, צליל אישור יישמע מהרמקולים. חזרו על פעולה זו עבור כל רמקול חדש שתמצאו להוסיף להגדרת ריבוי הרמקולים.

### ניתוק רמקול ממצב ריבוי רמקולים

לחצו והחזיקו את כפתור ההפעלה (4) במשך 1.5 ברמקול שברצונכם לנתק כדי להתחיל את תהליך הצימוד.

### הסרת צימוד התקן Bluetooth

כדי לחבר מכשיר אחר לרמקול, קבו את ה-Bluetooth במכשיר שהוצמד. הרמקול יכנס לתהליך הצימוד באופן אוטומטי. במידה ותהליך הצימוד אינו מתרחש, לחצו לחיצה ארוכה על כפתור ההפעלה (4).

### איפוס להגדרות יצרן

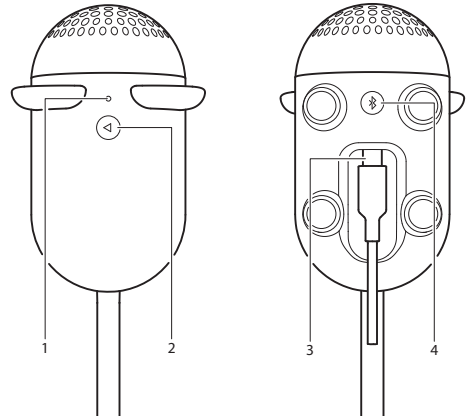
אם הרמקול אינו פועל כהלכה, נסו לאפס אותו להגדרות היצרן. לחצו לחיצה ארוכה על כפתור ההפעלה (4) למשך 8 שניות עד שנורית החיווי תפסיק להבהב באדום. כעת תוכלו לבצע שוב את תהליך הצימוד עם מכשירכם.

### אזהרה:

- אין להתקין מוצר זה בחלל סגור.
- השאירו רווח של לפחות 5 מ"מ סביב המוצר לאוויר.
- יש להשגיח כי הילדים אינם משחקים עם המוצר.
- אין לעשות שינויים, לפרק, לפתוח, לזרוק, לרסק, לנקב או לגרוס את הסוללה.
- אין לחשוף את הסוללה לגשם או מים.
- סכנת שריפות וכוויות. אין לפתוח, למעוך, לחמם מעל 60 מעלות, או לשרוף.
- שמרו על הסוללה הרחק מלהבות או אור שמש על מנת למנוע התחממות יתר.
- שמרו על סוללה הרחק ממכשירים בעלי מתח חשמלי גבוה.
- מוצר זה הוא אינו צעצוע, הרחיקו משיג ידם של ילדים. יש לוודא כי כל משתמש במוצר יקרא וימלא את ההוראות והאזהרות.
- אין לקצר את סוללה או את התאים בה.
- במצב של דליפה מהתאים, אין לאפשר לנוזל מגע עם העור או העיניים.

### מידע חשוב!

- אין להשאיר את הרמקול חשוף לאור שמש ישיר או בקרבת מקור חום כלשהו, מכיוון שהוא עלול להתחמם יתר על המידה.
- אל תמקמו את הרמקול בסביבה רטובה, לחה או מאובקת יתר על המידה, מכיוון שהדבר עלול לגרום נזק.
- הטווו בין הרמקול לבין המקלט נמדד במרחק ישיר.
- חומרי בניין שונים ומיקום עשויים להשפיע על טווח הקישוריות האלחוטית.
- ווליום גבוה מדי עלול להזיק לשמיעתכם.
- אל תיגעו ברכיבים האקוסטיים.
- אל תשתמשו במוצר כמדף או כמעמד.
- לסימונים חשובים, בדקו את הצד התחתון של המוצר.



1. נורית חיווי LED.
2. כפתור ווליום
3. יציאת USB-C
4. כפתור הפעלה

נורית חיווי לד (1)

**אור לבן מהבהב:** ה-Bluetooth מחפש מכשיר להתחבר אליו (תהליך צימוד).

**אור לבן קבוע:** רמקול מופעל ומוכן לשימוש.

**אור אדום מהבהב:** בתהליך איפוס להגדרות יצרן.

### הפעלה:

1. הטעינו את הרמקול על ידי חיבור קצה אחד של כבל USB-C לרמקול (3) ואת הקצה השני למחשב או למתאם המחובר לשקע חשמל.
2. לחצו לחיצה ארוכה על כפתור ההפעלה (4) כדי להדליק את הרמקול. נורת חיווי הLED תהבהב באור לבן בזמן שהרמקול נמצא בתהליך צימוד. במידה ותהליך הצימוד אינו מתחיל באופן אוטומטי, לחצו לחיצה ארוכה על כפתור ההפעלה (4).
3. הפעילו את ה-Bluetooth במכשירכם כדי לחבר אותו עם GREJSIMOS.

### התאמת עוצמת הקול

כדי לכוון את עוצמת הקול, השתמשו בלוח הבקרה של המכשיר המחובר. לרמקול זה אין בקרת עוצמת קול מובנית.

### החלפת רשימת ההשמעה

לחצו לחיצה קצרה על כפתור הווליום (2) כדי להשוות/להפעיל את רשימת ההשמעה. לחצו פעמיים כדי לדלג לשיר הבא. לחצו 3 פעמים כדי לנגן את השיר הקודם.



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by IKEA is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Use of the Made for Apple badges means that an accessory has been designed to connect specifically to the Apple product(s) identified in the badge and has been certified by the developer to meet Apple performance standards. Apple is not responsible for the operation of this device or its compliance with safety and regulatory standards.